

La Voz de Sarandí

PERIODICO SEMANAL, LITERARIO, NOTICIOSO Y COMERCIAL

Sarandí Grande, Octubre 19 de 1907

Este periódico aparece los días Sábados

AÑO I Núm. 9

La correspondencia se dirigirá á nombre del Administrador.

ORGANO
Defensor de los intereses Locales

Se reciben avisos y solicitudes en la Administración.

Director: *Augusto I. Icaurriaga*
Administrador: *Fernando Hadr Pinto*

SUSCRIPCIÓN

Por un mes.....\$ 0.50
" Semestre adelantado....." 2.50
" un año adelantado....." 5.00

Se publicará gratuitamente, todo escrito que revista formas cultas y sea de interés general. No se devuelven los originales.

LA VOZ DE SARANDÍ

Sarandí Grande, Octubre 19 de 1907

La Estación

De
Sarandí Grande

Continuamos el camino emprendido.

Hemos hecho notar la necesidad de una oficina de Rentas, una sucursal Bancaria, de plazas públicas, etc.—Respecto del primer punto, como ya hemos informado en otro número, los resultados no pueden ser más favorables, pues pronto contará Sarandí con una agencia de aquella rama de la Administración; de conseguir la fundación de la sucursal del Banco podemos esperanzarnos dada la buena acogida que ha tenido nuestra idea por la persona á quien corresponde estudiar el caso y su promesa de hacerlo.

Pedimos mucho? Somos muy exigentes? Pero no es este el calificativo que merece quien solicita lo necesario y hasta si se quiere, indispensable.

Hoy que el país está encarrilado en la vía del progreso, porqué no hemos de levantar nuestra voz en medio del clamor de la República toda? Todo es relativo: en los grandes centros de población las exigencias de higiene, de comodidad administrativa, del trabajo, etc. son múltiples y grandes; en las pequeñas poblaciones pero relativamente grandes por su movimiento comercial, su aumento de edificación y su excelente posición pecuniaria, como Sarandí, aquellas exigencias sinó tan considerables por su multiplicidad y magnitud, lo son por sus efectos.

Pues bien, hoy apuntamos otras de las muchas necesidades de la población. Nos referimos á la Estación del Ferro Carril.

Todo viajero que haya tenido ocasión de recorrer la vía en un regular trayecto, habrá podido observar la diferencia notable de tamaño y comodidad de otras estaciones (citaremos las más próximas, como la Cruz, 25 de Mayo, 25 de Agosto,) con la de Sarandí Grande.

Podemos asegurar que mientras en los parajes indicados el edificio de estación es proporcionado á la población en que está, Sarandí Grande, esa relación está en razón inversa, de sus exigencias, tanto en lo que se refiere al número de habitantes como al comercio.

La estación de este pueblo es sencillamente reducidísima, no tiene amplitud, espacio, ni siquiera mediana comodidad.

Consta de una sola puerta de entrada por donde tienen que pasar pasajeros que van y vienen y encomiendas.

No es necesario un día de extrao dinario movimiento para darse cuenta de las apreturas en que hay que verse allí, ni para sufrir las demoras consiguientes.

Luego, el andén es tan angosto y tan corto y, está tan encima de la vía, diremos así, que no es en aquel lugar donde seguramente se encuentran el desahogo y espacio que falta á la entrada, sin contar cuentas del riesgo que se corre, en un momento de descuido por la proximidad á la vía.

Estas estrecheces perjudican y molestan tanto á los viajeros, como á los remitentes de encomiendas ó á cualquiera persona que concurra á la estación por otras causas.

Llamamos pues la atención de la empresa sobre este particular pidiéndole especialmente observe esa falta de relación que hay entre la pobreza y estreches de la estación de Sarandí con su población y movimiento, defecto aquel que no existe en otros puntos donde sería más tolerable.

Suponemos á la empresa animada del mejor deseo de subsanar inconvenientes de esta índole y esperamos preste atención á nuestras indicaciones.

El pueblo espera que la empresa haga las reparaciones precisas para

dar á Sarandí una estación como la que reclama.

LOS DOS CREPUSCULOS

Conclusión

Así como tienes mis niñas—dijo á Carmen,—quiero que tengas también estos tesoros que yo no puedo volver á reparar.

Eran viejos libros de pedagogía, vidas de santos, obras piadosas y místicos.

Abrió Carmen las primeras hojas y vió en casi todos una fecha: «Abril 1830».

—Es la fecha de mi entrada en el colegio.

[Más de sesenta años habían pasado desde entonces! Otro libro con cubierta de pergamino recio y amarillento, llevaba en tinta pálida una fecha más vieja: «1780».

—Hija mía, me lo dió una hermanita, ¿no te lo doy á tí?

Carmen sintió que corría por sus venas una frialdad extraña. La infundían temor y respetos aquellos libros cien veces repasados, como si en ellos estuviera el alma de sus antiguas dueñas y en ellos hubiera de quedarse también la suya.

Y ahora, ¿yeme Carmen: como no he de volver al rincón de la clase, pide á las niñas que ningún día dejen de venir á mi selda: quiero sentir las cereas de mi para saber que vivo todavía.

¿Por quién fueron las lágrimas que asomaron á los ojos de Carmen? ¿Fue la piedad para la pobre anciana ó para su propio porvenir? Besó las manos de la hermana Angeles y entró en la clase.

Calló la algarabía de las púrvulas, que convertían el aula grande en un campo de trigo poblado de gorriones, y al sentarse ante su mesa de trabajo, Carmen sintió que recobraba la dulce serenidad del ánimo, el amor á un deber y la fé de un ideal.

IV

Todos los días antes de entrar en la clase las mayorcitas se asomaban á la celda.

—¡Buenos días, hermana Angeles!

Con esto se cercioraba de que no la habían olvidado, y el timbre de aquellas voces bastaba para que la obscuridad de su ceguera estuviese habitada por coros de ángeles. Algunas llegaban á besarla la mano; otras cumplían diariamente por rutina y pasaban de prisa con cierto pavor supersticioso.

—Hasta que un día llegaron á su oído otras voces angélicas, y des-

de las puertas del cielo vió que la llamaba un enjambre bullicioso y alado. Estaban esperándola las almas puras de sus niñas todas las que en sesenta años había visto abandonar la tierra, dejando en la tierra, dejando en la clase de párvulo los un banquito vacío.

Luis Bello.

La Oficina de Telégrafo

Hace más de seis meses que el Superior Gobierno teniendo en cuenta las necesidades de este pueblo, decretó la instalación de una Oficina telegráfica, designando á la vez la persona á cuyo cargo quedaria la dirección de esa oficina.

Pues bien apesar del tiempo transcurrido y por más que se ha solicitado á la superioridad el cumplimiento de aquella resolución, es el caso que ~~que hasta el momento la oficina no ha sido instalada~~, inportando tal demora inconvenientes que perjudican siempre al público.

Llamamos la atención de quien corresponda, á fin de que dentro de un término breve se habilite la mencionada oficina y quede en condiciones de prestar sus servicios.

Ganaderia y Agricultura

La sarna en las ovejas — su tratamiento

Tomamos del *Live Stock Journal* las siguientes líneas que recomendamos á nuestros criadores de ovejas:

El objeto del tratamiento es destruir el parásito que causa mal, y poner á la piel en su estado primitivo. Como se sabe el parásito es oviparo, y deposita sus huevos en la piel del animal.

Para matar los parásitos libres (es decir los recién nacidos y los adultos) basta sumergirlas en algún sulfuro. Pero esta medida aunque detiene los progresos de la enfermedad, no cura radicalmente, porque la cáscara dura é impermeable de los huevos, los protege de la acción del sulfuro, y á su debido tiempo, nacen de ellos nuevos lotes de parásitos.

La reproducción es activa en la nueva colonia, y el cuerpo del animal se encontrará invadido bien pronto, por millares de estos pequeños ácidos.

Royal Peluquería y Perfumería

José Rodríguez Cruces

Servicio esmerado e higiénico.
Surtido completo de perfumería
Avenida General A. GIGAS
SARANDI GRANDE

Para estirpar completamente la enfermedad, es necesario pues, repetir la aplicación del sarnifugo, para destruír los *acari* recién nacidos, y esto debe hacerse antes de que ellos hayan adquirido el poder de reproducción, pues de lo contrario ellos, á su vez, pondrán huevos que empollarán después de la segunda aplicación.

Para evitar ésto, no se debe permitir que transcurran más de dos semanas entre el primero y segundo baño.

Además de este tratamiento, el criador debe hacer lo posible para que las ovejas se mantengan sanas y robustas, y debe proporcionarles algún abrigo si el tiempo es inclemente. Si algunas ovejas se encuentran estenuadas dá buen resultado la administración diaria de sulfato de hierro, sal, polvo de anís ó alguna otra sustancia tónica.

La aplicación del sarnifugo debe hacerse después de la esquila, especialmente si se trata de ovejas de lana larga. Debe elegirse un día seco y de sol, no debiendo hacerse la aplicación durante el período de las heladas en tiempo de lluvia, porque ésta, además de diluir el sarnifugo, lo conduce á tierra, infectando el suelo y el pasto con la sustancia venenosa. Se han constatao muchos casos en que las ovejas han muerto envenenadas por haber comido pasto infestado de esta manera.

Para evitar esto, los animales curados deben alojarse en un chiquero, hasta que se hayan secado.

Quando se curan animales no esquilados es necesario frotarles el cuerpo con la mano, para que el sarnifugo pueda penetrar. Es necesario también, romper con la mano las costras formadas por la sarna. Estas nunca deben ser arrancadas.

Quando las ovejas están cansadas ó sudando, no conviene sumergirlas en la mezcla sarnifuga, pues esto puede ser causa de enfermedad y aún de la muerte. Es por esta razón que es recomendable traerlas al sitio donde deben ser curadas, el día antes de que se ha fijado para la operación. Un ayuno de tres ó cuatro horas no estaría demás, especialmente si se trata de animales pesados ó gordos ó de ovejas llenas.

Hay que tener presente, al usar los sarnifugos, que hay casi siempre una parte no disuelta que tiende á depositarse en el fondo del recipiente, mientras que cada animal tratado se lleva una cantidad de la parte líquida. Esto hace que la fuerza ó concentración sarnifuga varíe muchísimo, y para evitarlo, se le debe revolver continuamente, agregándo-

"LA VOZ DE SARANDI"

Se encargá de la confección de cualquier trabajo perteneciente al ramo, como ser:

- Tarjetas participación de casamientos
- Circulares, Estados y recibos
- Tarjetas de visita
- Carteles anunciadores etc.
- Tarjetas fúnebres

PECIOS MODICOS

se, de vez en cuando, un poco de agua, para compensar la pérdida causada por la evaporación.

En todos los casos en que se haya suspendido el trabajo, por cualquier motivo, se debe revolver bien el sarnifugo, antes de empezar de nuevo.

SECCIÓN NOTICIOSA

De Fénix

Entre las notas de Fénix que registra «El Siglo» en uno de estos últimos números, el gran maestro, transcribe algunos párrafos del artículo publicado en nuestro periódico cuyo tema sirvió de epígrafe «Responsabilidad de los Ferro Carriles.»

Entre otros comentarios termina diciendo: «En cualquier país la empresa debiera pagar los perjuicios causados. Aquí... todo queda reducido á la protesta de la prensa.»

Comisión de Beneficencia
En vista de los auxilios que está filantropica sociedad está prestando á los enfermos sin recursos y teniendo en cuenta también la ecuanimidad con que esta sociedad procede en todos sus actos, en estos últimos días han ingresado varios socios, esperándose que el número de éstos se eleve considerablemente.

Nuestras felicitaciones á los activos miembros de la Comisión de Beneficencia y en particular á su presidente doctor Enrique Aragnide que no omite sacrificio en bien de la noble institución que preside.

Fiestas religiosas

Fué un verdadero acontecimiento religioso, la celebración de la novena que en ocasión de la festividad de la patrona del pueblo se llevó á cabo en esta pintoresca villa.

Por los niños

Tomamos de una revista. «En algunos estados de Norte America se castiga con prisión á todo varon hasta de 17 años que se encuentre fumando cigarrillos.»

Esta misma disposición ó cosa parecida debiera existir entre nosotros donde los chicleos aun menores de ocho años hacen alarde de sus libertades fumando impunemente en plazas y calles; lo que es peor y sin embargo es cierto, es que los mismos padres toleran esta gracia de sus hijos.

Consideramos que seria sabia una disposición entre nosotros que castigara á nuestros pequeños fumadores puesto que ella beneficiaria inmensamente el porvenir de estos futuros ciudadanos.

Banda de Música

Como se anunciaba, en el restaurant del señor Schenzer se efectuó la reunión á que se habia convocado con el fin de cambiar ideas respecto á la mejor forma de organizar en este pueblo una banda de música.

Aceptada la idea en general por los concurrentes, se resolvió nom-

brar una Comisión provisoria con el encargo de buscar suscriptores para el sostenimiento de la banda y adquisición del instrumental, la que de inmediato dió cumplimiento al cometido.

Como se verá por la invitación que á continuación publicamos, para esta noche se ha convocado para tratar del asunto.

Sarandí Grande, Oebre. 17, 1907.
La Comisión Provisoria que suscribe tiene el honor de invitar á Vd para la reunión que tendrá lugar el día 19 del corriente á las 8 1/2 p m. en el restaurant del señor Schenzer con el objeto de dar cuenta del resultado obtenido en la suscripción levantada entre el comercio y particulares para el sostenimiento de una banda de música.

Encareciendole la asistencia saludan á Vd. atte.

Idemaro Ribas, Juan Vega Foz, Augusto I. Icaesuriaga, Manuel J. Otero, Crispo Lopez Ubillus.

VIDA SOCIAL

Viajeros

Estuvieron en esta las simpáticas hijas del apreciable comerciante don Martin Torneria.

—Retornó á Florida el jóven co-

Juan Acosta y Muñoz

PROFESOR DE MÚSICA
Y AFINADOR DE PIANO

Da lecciones de solfeo instrumentos en general, en su casa y á domicilio.

SARANDI GRANDE

mercante de aquella plaza José Martínez Vuelta.

—Nos visitó nuestro querido amigo el sargento mayor Domingo Fernandez.

—Regresaron á campaña los estancieros señores Juan Chimaco Sastre y Martin Gabard.

—Siguió viaje para Florida el agente viajero de la casa Menini, señor José Latorraca.

—Para su establecimiento se ausentó el señor Juan Choca.

—De Montevideo y para uno de los establecimientos de campo que posee en Flores pasó por esta el acaudalado estanciero don Santiago Costabarría.

—Para su establecimiento en Maciel partió nuestro particular amigo el señor Pedro Etcheverry.

—Regresó á Polanco del Yí nuestro estimado amigo el teniente Alredo Lázaro.

—Nuevamente entre nosotros el señor Miguel Carbonell Vives.

—Para Rivera siguió viaje el jóven José Pison.

—Regresó de la Cruz la atrayente morocha Sara Preyra.

—De vuelta nuestro amigo el profesor Juan Acosta y Muñoz que ha-

Ferro Carril Central del Uruguay EXPOSICION FERIA TACUAREMBO

Durante los días 20, 21 y 22 de Octubre de 1907
TREN EXPRESO EL SABADO 19 DE OCTUBRE

Estaciones	Horas de salidas	Boletos de ida y vuelta "A"		"B" 1.a clase solamente \$ 10,00
		1.a clase	2.a clase	
Central	5,45			
Piedras	6,15	\$ 8,00	\$ 6,00	
Santa Lucia	6,55			
Florida	8,05	\$ 6,00	\$ 5,00	
Sarandí	9,05			
Durazno	10,00	\$ 5,00	\$ 3,50	
Molles	10,50			
Rio Negro Ll.	11,35	\$ 3,50	\$ 2,80	
" " S.	11,45			
Chambrelain	12,10			
Cardoso	12,30	\$ 3,00	\$ 2,00	
Achar	1,10			
Pampa	1,30			
Pied.a Sola	2,20	\$ 2,00	\$ 1,50	
Tambores	2,50	\$ 1,00	\$ 0,50	
Tacuarembó Ll.	4,00			

NOTA—El tren expreso de regreso saldrá de Tacuarembó el día miercoles 23 de Octubre á las 10,55 a. m. Los boletos se pondrán en venta desde el viernes 18. Los de la serie "A" serán válidos para viajar en tren expreso solamente tanto á la ida como al regreso. Los de la serie "B" serán válidos para el regreso en trenes ordinarios hasta el viernes 25 de Octubre. Habrá servicio de restaurant para el confort de los señores pasajeros.

AVISO IMPORTANTE—Se previene á los señores pasajeros que las personas que se encuentren en este tren sin su correspondiente boleto especial serán obligados á pagar el boleto sencillo á tarifa ordinaria. — (Vease aviso de tren expreso á Durazno y Rivera misma fecha.)
C. W. BAYNE, Administrador General.

Ferro Carril C. del Uruguay

TREN EXPRESO A DURAZNO Y RIVERA
El Sábado 19 de Octubre de 1907

Estaciones	Horas de salida A. M.	Boletos de ida y vuelta		
		1.a clase	2.a clase	1.a clase Central solamente
Central	5,45			\$ 4,50
Durazno	10,00	\$ 3,00	\$ 2,00	
	P. M.			
Rivera	7,30	\$ 10,00	\$ 8,00	\$ 15,00

NOTA—Tren expreso de regreso saldrá de Rivera el día Miercoles 25 de Octubre á las 7,30 a. m. y de Durazno á las 5 p. m. Los boletos se pondrán en venta el Viernes 18 solamente. Los de la serie "A" serán válidos para viajar en tren expreso solamente tanto á la ida como al regreso. Los de la serie "B" serán válidos para regresar en trenes ordinarios: de Durazno hasta el Jueves 24 de Octubre y de Rivera el Domingo 27 de Octubre. — El tren parará en todas las estaciones al Norte de Tacuarembó á la ida y regreso para pasajeros con boletos especiales. — Habrá servicio de restaurant para confort de los señores pasajeros. — AVISO IMPORTANTE— Se previene á los señores pasajeros que las personas que se encuentren en este tren sin su correspondiente boleto especial serán obligados á pagar el boleto sencillo á tarifa ordinaria — (vease aviso Tren Expreso á Tacuarembó misma fecha). — Montevideo, Octubre 3 de 1907.
C. W. BAYNE—Administrador General.

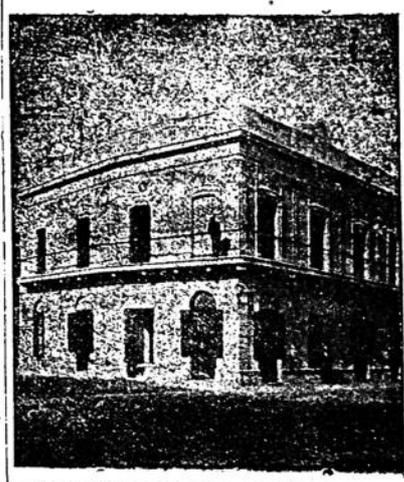
SERVICIO—
Pompas fúnebres

MIGUEL BELZA
La casa cuenta con un lujoso carro de 1.ª y 2.ª clase, como así mismo coches de plaza. Se atienden pedidos á cualquier hora del día ó de la noche.
SARANDI GRANDE

- La Elegancia -
HERRERIA, CARPINTERIA Y FABRICA DE
CARRUAGES DE
GIL ABREU

En mi taller se construyen todo trabajo de los primeros sidos y trabajos á pagar á plaza. —Se construye con solidez, elegancia y muy económicamente en sus precios.—Visite mi gran taller y se convencerán.

PESQUEIRA y BILDOSTEGUI
ALMACEN, TIENDA, FERRETERIA, ROPERIA, ZAPATERIA, TALABARBERIA, Y BAZAR



LA SIRENA
Tienda, Almacen, Ferreteria, Zapateria, Talabarteria y Roperi.

DE **Freire y Molina**
Casa especial en artículos de su ramo. Especialidad en ropa hecha.
ACOPIADORES DE FRUTOS DEL PAIS.

EL URUGUAYO
— DE —
JAUMANDREU HERMANOS
ALMACEN, TIENDA, FERRETERIA, ROPERIA, TALABARBERIA, ZAPATERIA Y BAZAR
DEPÓSITO DE FRUTOS DEL PAIS
Agentes Banqueros de la Sociedad Nacional de Seguros sobre la vida «LA MUTUA» y del «Banco Nacional Mutuo.

Tienda, Almacén y Ferretería Italiana
— LA VENCEDORA —
DE **VICENTE TARTAGLIA É HIJO**
Surtido permanente en artículos de su ramo. Especialidad en vinos Italianos (pureza garantida.)
DEPÓSITOS DE FRUTOS DEL PAIS

LA AMERICANA
De DOMINGO LAPORTA
PLATERIA, JOYERIA, RELOJERIA, PAZAR, Y TALABARBERIA
Frente á la Plaza de la Estación del F. C. C.
Especialidad en obras de los ramos indicados. Surtido permanente en alhajas, Relojes, Objetos para regalos y artículos de Plateria.
Sucursal
DE LAPORTA Y PEROTTI
— FRENTE A LA ESTACION —
Casa especial en artículos de Bazar propios para regalos.—Cristaleria,—Lozas,—Platina etc con Sesiones de Optica, Jugueteria, Quincalleria y Fotografia.
Se atienden pedidos con prontitud y esmero á precios sumamente módicos.

INDICADOR
ANGEL C. ASUAGA
Escribano
Los dias 10 y 25 de cada mes
AUGUSTO I. ICASURIAGA
Procurador

FERNANDO HACAR PINTO
Rematador
Se encargan de la tramitación de asuntos judiciales y administrativos, colocación de dinero sobre hipoteca, compra, venta y arrendamiento de campos y fincas urbanas. Corren con alquileres de tasas.

“La sin Rival”
CARPINTERIA, HERRERIA Y FABRICA DE CARRUAJES
— DE —
BENEDETTI, BIAGIGNI Hnos.
En este acreditado establecimiento se construyen á precios sin competencia toda clase de trabajos concernientes al ramo,

Panadería del Comercio
— DE —
JUAN VEGA FOZ
Surtido permanente de artículos del ramo, como ser: Pan, Galleta, etc.
Elaboración especial y reparto á domicilio.
Se atienden pedidos para campaña.

Confitería, Café y Billar
DE **PALMIRO MASSIMINO**
ESPECIALIDAD EN PASTICERIA Y LICORES

PANADERIA DEL SOL
DE **FERNANDO CALDEVILLA**
Esta acreditada casa, tiene un surtido especial en artículos de su ramo. Reparto á domicilio y atiende pedidos de campaña.

Café Sarandí
DE **MAURICIO LERENA (hijo)**
Gran surtido de bebidas finas, mesa de billar, etc.
La casa cuenta con un servicio especial para buffet.

Sastrería de Tartaglia
Se confeccionan trajes sobre medida última moda.
Casimires Ingleses y Franceses.
PRECIOS SIN COMPETENCIA

“LA LEGAL”
HERRERIA Y CARPINTERIA ITALIANA DE **JUAN CASTELLI**
Se hace toda clase de trabajo, concerniente al ramo.—Casa especial en la fabricación de carros y carretas,
Precios sin rival

— Carnicería Uruguaya —
— DE —
JUAN HERNANDEZ WALLACE y Cia.
Carne gorda y descansada—Assadex y buen peso.—Compre de nuestra carniceria y verán como tendrán buena carne.

La Fortuna
Quinta y Lecheria
— DE —
— LA SUCESION PISÓN —
Asco y pureza, servicio á domicilio. — Se venden árboles, hortalizas y frutas.—Precios módicos.

Juan M.º Osorio
Escribano Público
Se encarga de la tramitación de asuntos judiciales.
Tomás Rodriguez
Contrarista
Se ocupa de todo trabajo concerniente al ramo albañeria.

ido á la Cruz con el objeto de fijar la parte musical en la Vela que se efectuó en aquel paraje. Partió para Tacuarembó en compañía de su familia nuestro compatriota el farmacéutico don Ildefonso Ribas.

Procedente de Florida estuviéron en esta el señor Pedro Saenz y su señora esposa Elcilda S. de Saenz y la señorita Pura Saenz quienes se hospedaron en la casa quinta que posee la sucesión Pisón. Para Durazno se ausentaron los jóvenes Estanislao y José Pisón.

— Siguiéron viaje para Montevideo el joven Carlos Tomalino y su simpática hermanita Angela. — Fué nuestro huésped el caballero Francisco Lázaro. — Estubo en esta el joven José Ma. Lopez.

— Siguió viaje á Florida el señor Manuel Usos. — De Goñi regresó el segundo comisario Juan Cruz Cabral. — De Florida es esperado nuestro amigo el escribano señor Angel C. Asuaga. — Regresó de la capital el señor Miguel Carbonell y Vives.

Pensamientos
La ley de todos es: la libertad que concluye donde empieza la libertad ajena.
V. Igo.
La maledicencia es el alivio de la crueldad.

Joubert.
Nupciales
— El 16 del corriente se efectuó en Florida el enlace de nuestro estimado amigo el Agrimensor Gerónimo de Sierra con la interesante señorita María Mercedes Ramos.

Con motivo de este acontecimiento en casa del escribano señor José Torres se realizó una espléndida fiesta á la que concurrió lo más distinguido de la sociedad.

Agradecimiento
Cármen U. Panela: agradece intimamente á sus relaciones las condolencias que ha recibido con motivo de su reciente duelo.

Enfermos
Mejorado de sus dolencias el señor Gil Castro.
— Se ha notado una pequeña mejoría en la enfermedad que aqueja al jovencito David Santini.
— Se encuentra enfermo en Florida el comerciante don Manuel Amaro.
La señora Josefa Lecaros de Putana va mejorando de la enfermedad que viene padeciendo.
— Mejorado de la indisposición el hacendado don Juan Martinez.

Ultima Hora
La Conferencia Liberal
Que debia haber tenido lugar en esta localidad, ha tenido que ser postergada debido á la enfermedad que aqueja al conferenciante señor Guzman Papini Zas.

AVISO
Comisión Auxiliar de Sarandí Grande
Se avisa al público, que por resolución de la Comisión Auxiliar, serán expedidos gratis los permisos para construcción y reconstrucción de veredas en este pueblo, desde esta fecha, hasta el 31 de Diciembre del corriente año.
Sarandí Grande, Setiembre 25 de 1907.
La Secretaria.

Marmolería Floridense

— D E —
Roque D. Auria y Cia.

Esta casa única en su género tiene una cantidad de mármol y obras hechas a precios módicos, y se encarga de hacer cuanto trabajo se le confie en este ramo.

Dirigirse á Roque D. Auria y Cia. en Florida ó bien á Tomás Rodríguez en Sarandí Grande.

Atención Hacendados

La Agencia de Marcas y Señales que tiene establecida en Florida el señor Manuel Tabino, ha recibido una nueva remesa de marcas muy claras, sencillas y de poco fuego de los sistemas Americano, Armonía, Sin Rival, Rural, Uruguayo, Platense, Nin y González y Luis A. Gomez.

Dada la gran variedad de marcas en venta, es de presumir que se pueda satisfacer el gusto más exigente. En la misma casa se encargan de expedir boletos de señal para ganado menor y mayor.

Por pedidos en esta localidad, dirigirse á los señores Hacer Pinto é Icaurriaga.

HOTEL PROGRESO

— D E —
Josefa L. de Pujana
Martin Elisburro
Gerente

Esta casa espiéndida por sus comodidades, cuenta con un buen servicio. Posee grandes y cómodas caballerizas.

"ALMACEN SARANDI"

— D E —

Crispo Lopez Ubillúz

En este almacén se venden artículos de primera calidad y á precios que no admiten competencia.

Para convencerse visitar la casa.
Local: propiedad de don Luis Barceló.

AVISO

Se vende un brek nuevo sin uso, arreos y una yunta de caballos de tiro. Para mayor informes dirigirse á esta imprenta.

Restaurant Uruguayo

— D E —
CANDIDO M. QUINTERO
— GERENTE —
Guillermo Schenser

Piezas para familias, Cocina de L. a. servicio esmerado a precios módicos. La casa tiene una espléndida caballeriza. Frente á la Estación del Ferro Carril

MIGUEL MATTEO—COMISIONISTA
Se encarga de toda clase de comisiones comerciales de esta á Montevideo y estaciones intermediarias.—Días de salida: lunes, miércoles y viernes.—Regreso: martes, jueves y sábados bajando este día en Sarandí Grande, regresando en el tren de cargas.—18 de Julio Esq. Malbajar—Durazno.

Silvestre y Lorenzo Bocchi

Maestros Albañiles
Se encargan de todo trabajo del ramo tanto en la ciudad como en campaña.

Pedro G. Etcheverría

Pintor y Blanqueador
Ofrece sus servicios profesionales.

Escritorio y Depósito

D E
MARTINEZ Y FERNANDEZ
Se ocupan de la compra de lanas y cereales.

Enrique Aragunde
Médico Cirujano y Partero

AVISO

Se venden 200 capones merinos, en buen estado.—Para tratar en este pueblo señor Gil Castro.

MOLINO A VAPOR

— D E —
Candido Martinez y Fernandez
Harina de primera calidad

BARRACA SARANDI

PESQUERA y BELZA

— D E —
-- Cementos y materiales de todas clases --
Precios módicos

HOTEL ORIENTAL

— D E —
JOSÉ FERNANDEZ LOPEZ
Calle Independencia 149 — FLORIDA

Esta casa recientemente instalada en el punto más central de la ciudad "Antiguo Restaurante Central." Es la que tiene mejores comodidades, la que tiene mejor servicio, pues todo es recientemente comprado sin omitir sacrificio de ninguna especie siendo por ese concepto el mejor de la ciudad, á más la casa cuenta con un surtido completo de vinos finos, conservas, cigarras y liceres de las mejores marcas, así como departamentos especiales para familias, la casa tiene amplias caballerizas, cocheras y potreros para pastoreo, lo que la acredita para ser la mejor casa, no tan sólo por la calidad de sus artículos, sino por la competencia de su personal.

NOTA — Casas viejas hay que apelan al reclame como último recurso por su incompetencia y mal servicio. Pero en este caso no lo hacemos por esa causa, sino para poner en conocimiento de las personas de buen gusto nuestro servicio y en lo sucesivo serán nuestro reclame. Servicio especial para banquetes.

LA VICTORIA

— D E —
GRIEGO, TAMIEL Y Cia.

ALMACEN, TIENDA, FERRETERIA Y BARRACA
SURTIDO GENERAL EN LOS RAMOS EXPRESADOS
SE COMPRA FRUTOS DEL PAIS

ALMACEN ORIENTAL

— D E —
Pedro Archento

Especialidad en bebidas y otros artículos de consumo
Precios módicos

La Moderna

Carpintería, Herrería y Fábrica de Carruajes

— D E —
Carrero y Sanglar

Se confeccionan todo trabajo concerniente al ramo.
Casa especial en la fabricación de carruajes

EL FERRO CARRIL

Almacén, Ferreteria, Artículos de construcciones, Bazar, Pintureria, Talabarteria y Alfarería

— D E —
GONZALEZ Y MARTINEZ

Especialidad en artículos de Ferreteria—DEPÓSITO DE FRUTOS DEL PAIS

CARNICERIA

— D E —
TOMAS CASTRO

Carne descansada y gorda. Se reparte á domicilio.

ZAPATERIA "LA IGUALDAD"

DE
Leopoldo Biaggioni

Especialidad en calzado sobre medida de todas clases.—Calzado para niños y niñas de doble duración á precios sin competencia.

Se emplean materiales de primer calidad.

SERVICIOS DE

— Carruajes de Alquiler —

— D E —
GIL CASTRO

"SARANDÍ GRANDE"

Me complace en avisar al público y á mis relaciones, que desde ahora he establecido en esta localidad un servicio permanente de carruajes de alquiler, tanto para el radio de la población como para la campaña. Se reciben órdenes á cualquier hora del día ó de la noche en mi domicilio particular, ó en el hotel del señor Schenzer, frente á la Estación del F. C. C.—Confo dejar satisfechos á los favorecidos res así por la bondad del servicio como por la tarifa de precio, que conceptúo no tendrá competencia.—Gil Castro.

La Esperanza
Joyería, Platería y Relojería

— D E —
GONZALEZ Y BRUZON
Alameda de la Florida

En esta casa se da crédito á la vista de los clientes y se atiende á sus gustos y caprichos.

LA AMERICANA

ZAPATERÍA

— D E —
MARIO LOFFIEGO

Especialidad en calzado de medida, precios módicos.

BOTICA

— D E —
RIBAS

Ildemaro Rivas

Farmacéutico

Sarandí Grande

La Esperanza

Herrería, Carpintería y
Taller Mecánico

— D E —
BAUTISTA SCARSI
Trabajos á plazo!

Esta acreditada casa construye carruajes, tilburis y carretas; instala y compone máquinas agrícolas é industriales, contando para ello con un personal competente.

Precios sumamente módicos.

Fábrica de soda y aguas

Gaseosas

— LA PAZ —

— D E —
SABADOR BIA

Tengo el agrado de llevar á conocimiento del público que aproximándose la estación de verano continuará mi establecimiento inaugurado el año ppdo. la fabricación de sodas y aguas gaseosas, especializándose en las botellas bolitas, refrescos y licores de todas clases.

Escuso recomendar la inmejorable calidad de mi soda, producida según los métodos más modernos de la industria.

Se lleva á domicilio y se atienden pedidos de campaña, corriendo de cuenta de los solicitantes los gastos y perjuicios que pudieran originarse.

Sábado R. Día.

Almacén, Tienda, Ferreteria, Talabarteria y Barraca

— D E —
ELIAS MOREIRA

Puntas de Maciel.

CARNICERIA ORIENTAL
DE JOSE ESPIGA

Vendo carne especial, grasa y frutos del país.

Precios módicos.